



STATE OF NEW YORK | EXECUTIVE CHAMBER

ANDREW M. CUOMO | GOVERNOR

**Per la diffusione immediata:** 31 dicembre 2012

**IL GOVERNATORE CUOMO ANNUNCIA UN NUOVO ROUND DI RICHIESTE DI \$4 MILIONI IN FONDI LOCALI DI EFFICIENZA GOVERNATIVI**

Il Governatore Andrew M. Cuomo ha annunciato oggi \$ 4 milioni per il 2012-2013 del Programma di Fondi di Efficienza Governativa Locale (LGE) per aiutare i governi locali a trovare soluzioni innovative per ridurre i costi del governo locale e risparmiare i soldi dei contribuenti attraverso il consolidamento e la riorganizzazione. Il programma competitivo è parte del programma del Governatore per ridurre le tasse sugli immobili e ridurre le dimensioni del governo. Il Dipartimento di Stato ha pubblicato una richiesta di domande di comuni da applicare al programma.

"In questa economia, il governo su tutti i livelli deve continuare a trovare nuovi modi per massimizzare l'uso di ogni dollaro di tasse e ridurre i costi", ha dichiarato il Governatore Cuomo. "Il Programma di Fondi di Efficienza Governativa Locale fornisce importanti incentivi finanziari e assistenza per spingere i comuni a farlo, sia attraverso la riorganizzazione o il consolidamento, in modo da poter offrire servizi ai newyorkesi e ridurre la pressione fiscale sulle nostre famiglie e le imprese".

"Sono lieto di annunciare che i comuni avranno ancora una volta la possibilità di competere per l'assistenza di nuovo finanziamenti ai sensi del Programma di Fondi di Efficienza Governativa Locale", ha dichiarato il Segretario di Stato Cesar Perales. "Il Dipartimento di Stato è ansioso di lavorare con i governi locali per aiutarli a individuare e attuare azioni strategiche che si tradurranno in una riduzione delle spese comunali e in risparmi significativi per i contribuenti."

I progetti finanziati nell'ambito del programma dello scorso anno LGE sono previsti per creare notevoli risparmi pluriennali di \$ 45 milioni, un guadagno di uno su dieci su un investimento di stato una tantum di \$ 4 milioni. Dal lancio del programma, oltre 350 progetti sono stati finanziati con un impatto previsto di oltre \$ 550 milioni di future spese locali.

"Ad ogni livello di governo dobbiamo continuare ad affrontare sfide per sviluppare nuovi servizi e modalità di erogazione dei servizi, indipendentemente dai nostri confini comunali, per garantire che i governi possano sostenere le economie competitive", ha detto il vice segretario di Stato per i Servizi Governativi Locali Dierdre Scozzafava. "Il programma di Efficienza Governativa Locale rimane una risorsa tecnica e finanziaria a disposizione dei nostri funzionari locali per aiutarli ad attuare progetti che

Italian

sfruttano le nuove opportunità per ridurre le spese e aumentare la competitività regionale."

I Fondi di Efficienza Governativi Locali sono sovvenzioni competitive a livelli di governi locali che aiutano a ridurre le spese comunali e le tasse di proprietà, aiutando i piani degli organismi governativi locali ad applicare nuove efficienze di erogazione dei servizi. Nell'ambito del programma, i governi locali possono richiedere:

L'assistenza per sviluppare piani di attuazione e/o per realizzare progetti quali: il consolidamento o la dissoluzione, il consolidamento funzionale, revisione immediata della città o contea che comprende il consolidamento funzionale, servizi condivisi o servizi di cooperativa, e la fornitura di servizi regionalizzata.

L'attuazione delle riorganizzazioni interne o le modifiche di erogazione dei servizi per le amministrazioni locali che hanno avuto un disavanzo di esercizio in ciascuno degli ultimi tre anni o che sono stati in grado di limitare la crescita del prelievo sugli immobili a meno due per cento in ciascuno degli ultimi tre anni.

"Il programma di sovvenzione LGE fornisce ai governi locali come i nostri la possibilità di condurre una revisione delle operazioni sulla base di fatti e con queste informazioni, consente alle amministrazioni locali di prendere decisioni sul modo migliore per fornire servizi con il metodo più conveniente per i contribuenti e i cittadini , "ha dichiarato John T. McDonald III, Sindaco della Città di Cohoes. "I nostri sforzi recenti come si fa riferimento alla Spedizione 911 qui nella città di Cohoes ha comportato il trasferimento di tale funzione nella contea di Albany risultante in un risparmio di oltre 300.000 dollari all'anno per i contribuenti di Cohoes, senza licenziamenti di personale esistente e nessuna diminuzione di servizio ai residenti. Un'iniziativa vantaggiosa su tutti i fronti!"

Carol Weaver, sindaco del villaggio di Kinderhook, ha dichiarato: "Con l'assistenza del Fondo di Efficienza Governativa Locale dello Stato di New York, il Villaggio di Kinderhook è stato in grado di andare avanti con un sistema di smaltimento di acque reflue per 35 immobili nel villaggio. Il Fondo ha consentito al Villaggio di lavorare con il villaggio di Valatie che ha accettato di accogliere le acque reflue dal nostro Villaggio. Senza questa concessione, non sarebbe stato possibile disporre di un sistema di scarico per un piccolo numero di utenti. Il fondo ha permesso di risparmiare i dollari dei contribuenti. "

"In questi tempi difficili, i governi devono prendere in considerazione il modo di consolidare e condividere il servizio", ha dichiarato lo sceriffo della contea di Niagara James R. Voutour. "Mi congratulo con il sindaco Robert Ortt e il capo della polizia Randy Szukala per la loro lungimiranza e supporto nell'unire la spedizione della polizia al Centro 911 della contea di Niagara. Attraverso la mia esperienza e il ruolo di sceriffo della contea di Niagara, comprendo pienamente i benefici di questo progetto di consolidamento. Voglio ringraziare il Dipartimento di Stato di New York di Stato per l'aggiudicazione per la nostra contea dei \$ 400,000 dollari in questo anno del Programma di Fondi di Efficienza Governativa Locale".

Italian

Per questo round, è disponibile un totale di \$ 4 milioni per il Programma di Fondi di Efficienza Governativa Locale. I comuni possono ricevere un massimo di 200.000 dollari per progetto. Le domande devono dimostrare risparmi finanziari per il governo locale e i suoi contribuenti, un ritorno positivo sugli investimenti pubblici, e miglioramenti di gestione progressivi e misurabili derivanti dalla realizzazione del progetto. Il termine di presentazione per il Fondo di Efficienza Governativa Locale è per le ore 16:00 del 13 marzo 2013.

Le domande sono disponibili sul sito Web DOS alla pagina <http://www.dos.ny.gov/funding/>. Chi intende presentare la domanda può ottenere la relativa documentazione telefonando al numero (518) 473-3355 o 1-800-367-8488.

###

Ulteriori notizie sono disponibili sul sito [www.governor.ny.gov](http://www.governor.ny.gov)  
Stato di New York | Executive Chamber | [press.office@exec.ny.gov](mailto:press.office@exec.ny.gov) | 518.474.8418